



# Hau da aste honetako euskararen pilula!

## Arauetako “apartado” eta “párrafo” euskaraz, nola?

Apartado= Apartatu

Párrafo = Paragrafo

### Adibide batzuk:

- El **apartado** 5 del artículo 160 de la Ley de la Jurisdicción Social =Lan-arloko Jurisdikzioaren Legeko (LJLko) 160. artikuluko 5. **apartatua**
- El **apartado** tercero del citado artículo 78, en su segundo **párrafo**= Aipatutako 78. artikuluko hirugarren **apartatuko** bigarren **paragrafoa**
- De acuerdo con lo dispuesto en el último **párrafo** de dicho **apartado**... = **Apartatu** horren azken **paragrafoan** ezarritakoari jarraikiz...

### Oharra:

Oinarrizko Hiztegi Juridiko Parlamentarioan (OHJP) oinarritu gara pilula hau egiteko. Zuzenbide parlamentarioan ohikoak diren hitzak normalizatu eta bateratu nahi dituen hiztegi horretan parte hartu dute Euskaltzaindiak, Eusko Legebiltzarrak eta Nafarroako Parlamentuak, baita Arabako, Bizkaiko eta Gipuzkoako Batzar Nagusiek ere.

Termino finkatu berri horiek gure [itzulpen memoria](#) eguneratzeko beharra dakarte eta, eguneratzea burutu arte, baliteke, gure memoria kontsultatuz gero, pilula honetako araua betetzen ez duten emaitzak ikustea.

Gaia: TERMINOLOGIA

Iturria: EUSKALTERM